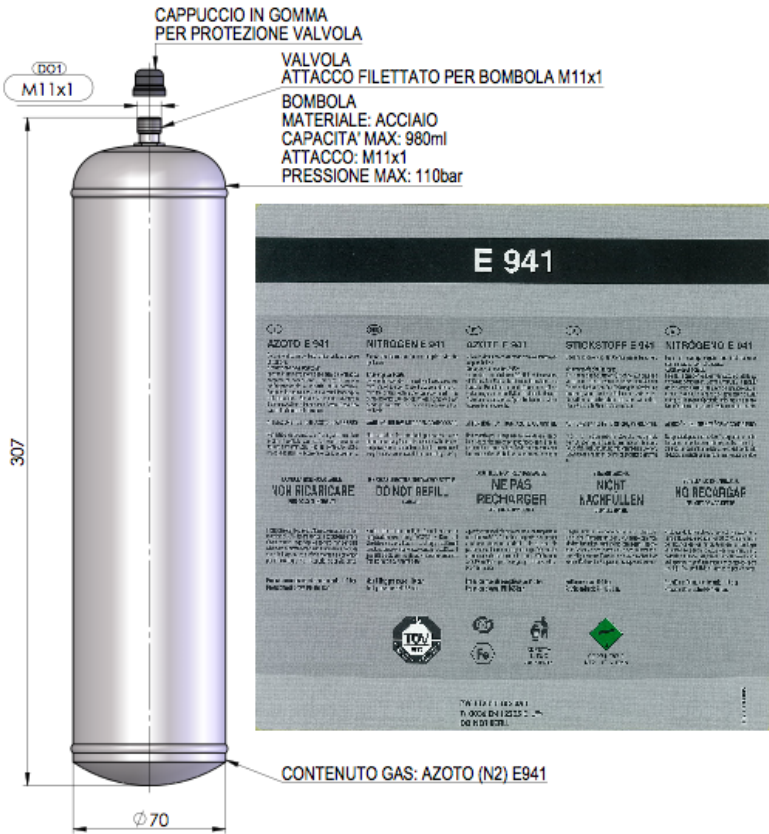




484360

rev 0

Bombola N2 E941 alimentare110bar-M11x1 (sc.12 pezzi)



E 941

I

AZOTO E 941

Seguire le istruzioni per l'uso fornite con l'apparecchio utilizzatore.

Sostituzione della bombola:
operare in ambiente molto bene areato e lontano da sorgenti di accensione. Chiudere la valvola dell'apparecchio e sviarla dalla bombola. Sostituire la guarnizione qualora risulti danneggiata o sia stata persa. Fare attenzione a non rovinare la flangitura. Avvitare a fondo senza forzare. Dopo l'uso separare il rubinetto dalla bombola.

ATTENZIONE! UN 1066 AZOTO COMPRESSO.

Non adatto per uso medico. Non ingrossare o oliare le parti in contatto con l'azoto. Tenere lontano da sostanze infiammabili. Peso del contenuto ridotto, impossibile stabilire il contenuto con lo scuotimento.

GB

NITROGEN E 941

Follow the instruction for use supplied with the appliance.

Changing the bottle:
perform this operation in a well ventilated area, free from ignition sources. Close the valve and remove it from the bottle. Replace the connection seal if it is damaged or lost. Avoid cross-threading. Screw down hand tight only. After use remove the appliance from the bottle.

WARNING! UN 1066 NITROGEN COMPRESSED.

Not suitable for medical purposes. Keep oil and grease away from parts in contact with nitrogen. Keep away from flammable materials. Low content weight, impossible to establish the content by shaking.

F

AZOTE E 941

Suivre les instructions du mode d'emploi fourni avec l'appareil utilisé.

Changement de la bouteille:
opérer dans un endroit très aéré et loin de toute source d'inflammation. Fermer le robinet et la dévisser de la bouteille. Remplacer le joint d'étanchéité s'il est endommagé ou perdu. Éviter d'abîmer le filetage. Visser à fond sans force. Après utilisation dévisser l'appareil de la bouteille.

ATTENTION! UN 1066 AZOTE COMPRIMÉ.

Non adaptée pour usage médical. Ne pas graisser ou huiler les parties en contact avec l'azote. Tenir à l'écart des matières combustibles. Poids du contenu réduit, impossible d'en établir le contenu en secouant.

D

STICKSTOFF E 941

Bedienungsanleitung der Geräte genau beachten.

Auswechseln der Flasche:
An einem gut belüfteten Ort ohne Zündquellen vornehmen. Absperrventil schließen und von der Flasche abschrauben. Die Dichtung der Verbindung ersetzen, wenn sie beschädigt oder verloren ist. Gewächss aufschrauben bis zum Anschlag. Nach Gebrauch Flasche abschrauben.

ACHTUNG! UN 1066 STICKSTOFF, VERDICHTET.

Nicht für medizinische Zwecke geeignet. Kein Öl oder Fett an das Entnahmewerkzeug bringen. Feuertätigkeit bei Berührung mit brennbaren Stoffen. Gewicht des Inhalts sehr gering, da Stickstoff gasförmig ist.

E

NITRÒGENO E 941

Para el manejo seguir las instrucciones suministradas con el aparato.

Cambio de la botella:
Realizar la operación en lugar ventilado, lejos del fuego y lejos de combustión. Cerrar la válvula y la separar de la botella. Sustituir la junta de estanqueidad en el caso de estar dañada o se haya perdido. Evitar estropear la rosca. Apretarlo únicamente a mano. Después de uso separar la válvula de la botella.

ATENCIÓN! UN 1066 NITRÒGENO COMPRESO.

No apto para uso médico. No engrasar o aceitar las partes en contacto con el nitrógeno. Mantener lejos de sustancias inflamables. Peso del contenido reducido, imposible determinar el mismo sacudiéndolo.

BOMBOLA NON RICARICABILE.

NON RICARICARE

PERICOLO DI INCIDENTI

Proteggere dai raggi solari. Non esporre a temperatura maggiore di 50°C. Tenere fuori dalla portata dei bambini. Conservare in luogo fresco e asciutto. Non perforare o bruciare, nemmeno dopo l'uso. Dopo l'uso, la bombola vuota in luogo sicuro preferibilmente nel contenitore per il riciclaggio. Non trasportare per via aerea.

Pressione massima di riempimento 110 bar
Pressione di prova PH 165 bar.

DISPOSABLE BOTTLE/THROWAWAY BOTTLE.

DO NOT REFILL

DANGER

Protect from direct sunlight. Do not expose to temperature exceeding 50°C/120°F. Keep out of reach of children. Store in a cool, dry place. Do not puncture, pierce or incinerate, even after use. Discard in a safe place, using preferably recycling container. Transportation by air prohibited.

Max filling pressure 110 bar.
Test pressure PH 165 bar.

BOUILLIE NON RECHARGEABLE.

NE PAS RECHARGER

RISQUE D'ACCIDENTS.

A protéger du soleil. Ne pas exposer à une température supérieure à 54°C. À tenir hors de portée des enfants. À stocker dans un endroit frais et sec. Ne pas percer ou brûler même après usage. Déposer les cartouches vides dans un endroit sûr, préférentiellement dans le conteneur pour le recyclage. Le transport par avion est interdit.

Pression max de remplissage 110 bar
Pression d'essai PH 165 bar.

ENWEGFLASCHE.

NICHT NACHFÜLLEN

UNFALLGEFÄHR.

Gegen direkte Sonneneinstrahlung schützen. Nicht einer Temperatur über 50°C aussetzen. Von Kindern fernhalten. Kühl und trocken lagern. Flasche nach Gebrauch nicht durchstoßen oder verbrennen. Nur völlig entleerte Flasche in die Wertstoffbehälter werfen. Darf nicht in Flugzeugen transportiert werden.

Fülldruck max 110 bar
Prüfüberdruck PH 165 bar.

BOTELLA NO RECARGABLE.

NO RECARGAR

PELIGRO DE ACCIDENTE.

Proteger de la luz directa del sol. No exponer a temperaturas que excedan las 50°C. Mantener fuera del alcance de los niños. Guardar en un lugar ventilado. No perforar o quemar ni quemar, incluso después de usarla. Desprenderse de la botella vacía en lugar seguro, preferentemente en contenedor para reciclaje. Esta prohibido el transporte por vía aérea.

Presión máxima de llenado 110 bar
Presión de prueba PH 165 bar.

PW 110 PH 165 BAR
Tr 0036 EN 12205 D
DO NOT REFILL

DIS. 10.000005

Descrizione Scheda prodotto

Prodotto	Bombola con valvola M11x1rhe
Modello	Azoto E941
Tipo	Non ricaricabile
Codice doganale	28043000
Codice a barre	/
Gas di riempimento	Azoto compresso E941 Alimentare (UN1066)
Volume/Peso contenuto	Volume totale 980ml-Capacità 0,95Lt
Pressione di riempimento	110bar (Pressione di prova 165bar)
Contenitore	Tubo:ø70x2 EN10296 EW - Materiale : S355M
Valvola	M11x1 rhe - con dispositivo automatico di chiusura
Omologazione/Norma	Certificato n°0036-031-11 Rev.0 (conforme a requisiti TPED) / EN12205:2001-EN ISO13340:2001
Marcatura articolo	n° lotto - mm/aa
Peso	~1280gr